

## Soutěž EU pro třídní kolektivy ve věku 16 let a více

### Kdo jsme?

Úřad pro evropské politické strany a evropské politické nadace ([www.appf.europa.eu](http://www.appf.europa.eu), dále jen „úřad“) je nezávislý orgán Evropské unie, který je ze zákona pověřen prováděním registračních a ověřovacích postupů, kontrolou dodržování předpisů a případně ukládáním sankcí evropským politickým stranám a evropským politickým nadacím. Úřad rovněž přispívá k demokratickému povědomí na evropské úrovni tím, že zajišťuje viditelnost klíčové dokumentace týkající se evropských politických stran a evropských politických nadací. Dále pomáhá zajišťovat integritu voleb do Evropského parlamentu, aby nedošlo ke zneužití osobních údajů. Ve všech oblastech své činnosti úřad úzce spolupracuje s dalšími orgány a institucemi EU, zejména s Evropským parlamentem, jakož i s příslušnými vnitrostátními orgány.

### Co nabízíme?

Úřad pořádá soutěž pro třídní kolektivy v Evropské unii.

#### 1) *Způsobilost:*

Soutěže se mohou zúčastnit třídní kolektivy tvořené žáky ve věku nejméně 16 let ze škol v celé Evropské unii. Soutěž probíhá mezi celými třídami<sup>1</sup> pod vedením alespoň jednoho učitele na každou účastnící se školní třídu.

#### 2) *Téma:*

**Demokracie jako součást DNA Evropské unie: Jak souvisí demokracie v EU s každodenním životem občanů? Co můžeme udělat pro to, aby demokracie v EU byla co nejživotnější a hlas občanů měl co největší váhu?**

#### 3) *Požadovaná forma soutěžních příspěvků:*

- **Esej** na výše uvedené téma (maximálně 5 stran a 15 000 znaků včetně mezer) sepsaná třídou v úředním jazyce Evropské unie **A**
- krátká **videoprezentace** (maximálně 3 minuty) návrhů obsažených v eseji v jednom z úředních jazyků Evropské unie za účasti celé třídy.

*Pozn.: Vyhrazujeme si právo nezohledňovat soutěžní příspěvky, které tyto podmínky nesplňují.*

<sup>1</sup> Za jednu třídu je možné přijmout pouze jednu přihlášku.

## **Jak budeme postupovat?**

### *1) Předběžná registrace:*

- **Lhůta pro předběžnou registraci: 15. září 2023** e-mailem na adresu [application@appf.europa.eu](mailto:application@appf.europa.eu).
- Uveďte prosím označení třídy podávající přihlášku do soutěže a jméno školy, jíž je tato třída součástí. Uveďte prosím kontaktní e-mailovou a poštovní adresu. Doporučujeme uvést telefonní číslo na jednoho učitele, které v případě potřeby umožní logistický kontakt.
- Aby mohl úřad vyhradit potřebné překladatelské kapacity, informujte jej prosím rovněž o tom, v jakém úředním jazyce Unie bude váš příspěvek (v této fázi nemusíte uvádět informace o obsahu vašeho pozdějšího příspěvku).

*Pozn.: Vyhradzujeme si právo nezohledňovat přihlášky, které tyto podmínky nesplňují.*

### *2) Soutěžní příspěvek*

- **Lhůta pro zaslání soutěžního příspěvku: 6. října 2023** e-mailem na adresu [application@appf.europa.eu](mailto:application@appf.europa.eu). Text eseje (ve formátu .docx nebo .pdf) a videosoubory lze zaslat buď jako přílohy e-mailu, nebo prostřednictvím odkazu na službu cloudového úložiště umístěného v Evropské unii<sup>2</sup>.

*Pozn.: Soutěžní příspěvky, které jsou neúplné nebo byly obdrženy po tomto datu, nebudou zohledněny.*

### *3) Postup výběru:*

- Úřad nejprve posoudí, zda jsou soutěžní příspěvky způsobilé a zda splňují formální požadavky. V případě potřeby tak učiní ve spolupráci s členskými státy, ze kterých příspěvky pocházejí.
- Všechny soutěžní příspěvky, které byly shledány způsobilými a které splňují formální požadavky, poté porota zřízená úřadem navrhne k posouzení na základě kritérií pro výběr. V závislosti na počtu zúčastněných tříd v každém členském státě však může úřad předem požádat členské státy, aby navrhly seznam pěti nejlepších soutěžních příspěvků ze své jurisdikce, přičemž v takovém případě budou porotě k posouzení předloženy pouze tyto příspěvky. Úřad bude porotě poskytovat služby sekretariátu.
- Kritéria pro výběr:
  - Příspěvky se musí zabývat výše uvedeným tématem. Podotýkáme, že téma se týká mimo jiné oblasti činnosti úřadu.
  - Vaše úvahy jsou velmi důležité – příspěvek od budoucích voličů může ovlivnit podobu Evropské unie! Buďte kreativní, ale pamatujte i na praktickou stránku věci! Pro svůj výzkum můžete používat jakékoli veřejně dostupné zdroje, ale konečný soutěžní příspěvek musí být vaším vlastním tvůrčím dílem, tzn. nepřijmeme žádný text okopírovaný odjinud ani text vytvořený pomocí umělé inteligence.
  - Je užitečné rozlišovat mezi krátkodobými návrhy a návrhy pro delší časové období.

---

<sup>2</sup> Odpovědnost za výběr platformy nesou účastníci podávající přihlášku do soutěže.

- Do celkového hodnocení se počítá jak esej, tak video, přičemž každý z nich má váhu 50 %.
- S přihlédnutím k návrhům poroty určí úřad jeden vítězný soutěžní příspěvek. Úřad se může rozhodnout vítězný příspěvek zveřejnit.

### **Jaká je cena pro vítěznou třídu?**

- Návštěva a prohlídka jednoho z pracovních míst Evropského parlamentu s průvodcem (v Bruselu nebo ve Štrasburku, místo bude stanoveno s ohledem na harmonogram parlamentních zasedání).
- Setkání vítězného třídního kolektivu s evropskými osobnostmi, které se uskuteční při této příležitosti, a to do konce roku 2023 v termínu, který zvolí úřad, s proplacením cestovních nákladů, ubytování na jednu noc a poskytnutím denního příspěvku (pro max. 30 žáků plus nejvýše dva učitele)<sup>3</sup>.

### **Jak bude zajištěna ochrana osobních údajů?**

Osobní údaje jsou zpracovávány v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1725 ze dne 23. října 2018 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů orgány, institucemi a jinými subjekty Unie a o volném pohybu těchto údajů (Úřední věstník Evropské unie L 295, 21. listopadu 2018, s. 39–98). Účastníci soutěže se vyzývají, aby se seznámili s prohlášením o ochraně osobních údajů připojeným k tomuto oznámení o vypsání soutěže, v němž je vysvětleno, jak úřad zpracovává osobní údaje v souvislosti s tímto postupem.

---

<sup>3</sup> Podrobné informace o částkách a postupech proplacení nákladů naleznete v pravidlech úřadu pro úhradu cestovních výdajů a nákladů na ubytování odborníků a vyplacení denních příspěvků, která se použijí obdobně na vítězný třídní kolektiv a jeho pedagogický doprovod: <https://www.appf.europa.eu/appf/en/home/legal-background>.



## **PŘÍLOHA K OZNÁMENÍ O SOUTĚŽI ŠKOLNÍCH TŘÍD:** **PROHLÁŠENÍ O OCHRANĚ OSOBNÍCH ÚDAJŮ**

Účelem tohoto prohlášení o ochraně osobních údajů je stanovit, jak úřad zpracovává a uchovává osobní údaje ve vztahu k uchazečům v rámci školního výběrového řízení organizovaného úřadem. Jeho cílem je rovněž informovat žadatele o jejich právech v souladu s ustanoveními nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1725 ze dne 23. října 2018<sup>1</sup> (dále jen „nařízení“).

Zpracování osobních údajů uchazečů je nezbytné pro výběr nejlepšího předloženého produktu v rámci soutěže organizované Úřadem. Zpracování osobních údajů obdržených v rámci výběrového řízení je zákonné podle čl. 5 písm. a) a d) nařízení, jelikož toto výběrové řízení je součástí plnění úkolů ve veřejném zájmu a účast je v každém případě dobrovolná<sup>2</sup>.

Zpracování údajů v souvislosti s žádostmi podanými na základě zveřejněného oznámení o soutěži provádějí především zaměstnanci úřadu, kteří se zabývají lidskými zdroji. Tito pracovníci odpovídají za zveřejňování oznámení o soutěžích, přijímání přihlášek a za další předávání spisů příslušným výběrovým komisím/posicím a osobám s rozhodovací pravomocí.

### **1. Jaké osobní údaje se shromažďují, za jakým účelem a jakými technickými prostředky?**

Osobní údaje všech uchazečů budou shromažďovány a zpracovávány pouze v rozsahu nezbytném pro zpracování přihlášek do výběrového řízení zveřejněných úřadem. V souladu s čl. 4 odst. 1 písm. b) nařízení tyto údaje nebudou zpracovávány pro žádné jiné účely ani používány na podporu opatření nebo rozhodnutí týkajících se konkrétní fyzické osoby.

Značné množství osobních údajů musí být zpracováno v rámci jakéhokoli výběrového řízení, o které uchazeč projevil zájem. Tyto údaje budou obecně zahrnovat:

- a) fotografie a hlas žáků a dohlížejících učitelů, jakož i všechna jména dohlížejících

---

<sup>1</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1725 ze dne 23. října 2018 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů orgány, institucemi a jinými subjekty Unie a o volném pohybu těchto údajů. <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/CS/TXT/PDF/?uri=CELEX:32018R1725&qid=1688653398670>

<sup>2</sup> Úřad odmítá odpovědnost, pokud školy nebo učitelé nasměrují žáky k účasti, neboť to úřad nevyžaduje.

učitelů a jejich kontaktní údaje;

- b) pouze pro vítěznou třídu: jména všech žáků, fotografie a hlasové materiály pořízené na slavnostním předávání cen;
- c) další informace obsažené v přihlášce k účasti v soutěži. Tyto údaje jsou důležité pro stanovení způsobilosti žadatele k účasti v soutěži vyhlášené úřadem.

V případě uchazečů ze školních tříd v EU může zpracování dokumentace uchazeče pro konkrétní soutěž vyžadovat také další dokumentaci, kterou použijí zaměstnanci úřadu zabývající se akcemi, a to pouze pro účely výběrového řízení, a které bude zničena po skončení soutěže a případném slavnostním udílení cen.

Některé relevantní osobní údaje získané prostřednictvím procesu přihlášení mohou být uchovávány pro historické nebo statistické účely po ukončení soutěže. Pro účely vytváření těchto statistik bude uchováván záznam o podaných přihláškách. Přístup k veškerým informacím bude přísně omezen.

Vezměte prosím na vědomí, že odpovědnost za získání souhlasu (v případě nezletilých osob od jejich rodičů/zákonných zástupců) zůstává na učiteli (učitelích) přihlášených (na požádání poskytnete úřad vzor). Neexistence souhlasu jednotlivých žáků nevylučuje účast zbytku třídy v soutěži za předpokladu, že osobní údaje jednotlivých žáků nebudou předány Úřadu.

## **2. Kdo má přístup k Vaším informacím a komu jsou dále poskytovány?**

V průběhu celého výběrového řízení jsou osobní údaje poskytnuté uchazeči přístupné zaměstnancům úřadu, kteří se zabývají akcemi. Tito pracovníci obdrží a zaznamenají všechny přihlášky a ověří, zda je uchazeč způsobilý pro danou soutěž.

Shrnutí přihlášek obdržených v souvislosti s konkrétní soutěží spolu s kopiemi přihlášek se rozešle příslušným porotám a subjektům s rozhodovací pravomocí po uplynutí lhůty pro podání přihlášek.

Úřad uplatňuje politiku, podle níž musí být osobní údaje žadatelů zpracovávány, uchovávány a případně vymazány v souladu s ustanoveními příslušného nařízení. Veškeré osobní údaje předložené žadateli mohou příjemci zpracovávat „pouze pro účely, pro které byly předány“.

## **3. Jak jsou vaše osobní údaje chráněny a zajištěny?**

K údajům shromážděným a uchovávaným v souvislosti s přihláškami do výběrových řízení mají přístup pouze zaměstnanci úřadu.

#### **4. Jak dlouho jsou osobní údaje uchovávány?**

Dokumenty v tištěné i elektronické podobě obsahující osobní údaje (příhlášky atd.), které uchovává Úřad v souvislosti s podanými přihláškami, budou uchovány nejdéle po dobu 7 let od ukončení výběrového řízení. Po uplynutí této doby budou dokumenty vymazány nebo zničeny. Úřad povede pro statistické účely anonymizované záznamy o podaných přihláškách (viz bod 1 výše).

#### **5. Jak mohou žadatelé ověřit, změnit nebo vymazat své osobní údaje?**

Žadatelé mají právo kdykoli na přístup k informacím, které o nich byly použity v souvislosti s přihláškou, za předpokladu, že je zaručena důvěrnost porad a rozhodování výběrových komisí/údjů, spolu s právy ostatních uchazečů. Žadatelé mají rovněž právo vyjádřit své stanovisko, vznést námitku nebo podat stížnost.

Pokud si žadatelé v této souvislosti přejí získat přístup k jakýmkoli osobním údajům či je změnit, zablokovat nebo vymazat, musí zaslat žádost řediteli Úřadu. Žádosti je třeba zasílat na e-mailovou nebo poštovní adresu uvedenou v bodě 6 (viz níže).

S ohledem na probíhající výběrová řízení se uchazečům, kteří podali přihlášku, důrazně doporučuje, aby veškeré relevantní osobní údaje, které by byly zastaralé, opravili nebo upravili. Uchazeči by si měli být vědomi toho, že žádost o výmaz určitých prvků osobních údajů nezbytných pro hodnocení a zpracování žádosti o oznámení o výběrovém řízení by mohla mít vliv na to, zda může být přihláška řádně zpracována, či nikoli.

Identifikační údaje může subjekt údajů kdykoli během soutěže opravit. Vzhledem k tomu, že uchazeči musí splňovat kritéria způsobilosti pro dotčenou soutěž nejpozději v den ukončení jejího zveřejnění, mohou uchazeči opravit pouze kategorie údajů týkající se jejich účasti ve výběrovém řízení, a to až do data uzávěrky pro podání přihlášek.

#### **6. Kontaktní údaje**

Veškeré otázky nebo žádosti týkající se osobních údajů zpracovávaných v souvislosti s přihláškami do soutěže u úřadu a práv uchazečů v této souvislosti je třeba zaslat na tyto adresy:

E-mail:

[application@appf.europa.eu](mailto:application@appf.europa.eu)

Poštovní adresa:

Úřad pro evropské politické strany a evropské politické nadace  
K rukám pana Pascala SCHONARDA (ředitele), Rue  
Wiertz 60

1047 Brusel –  
Belgie

## 7. Připomínky a odvolání

Pokud jde o záležitosti týkající se uplatňování nařízení, připomínky lze zaslat pověřenci úřadu pro ochranu osobních údajů.

Kontaktní údaje:  
[Data-Protection@europarl.europa.eu](mailto:Data-Protection@europarl.europa.eu)

V souladu s nařízením by veškeré stížnosti měly být adresovány evropskému inspektorovi ochrany údajů (internetové stránky: <https://edps.europa.eu/en>).

Kontaktní údaje: [edps@edps.europa.eu](mailto:edps@edps.europa.eu)

\* \* \*  
\* \*  
\*